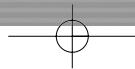
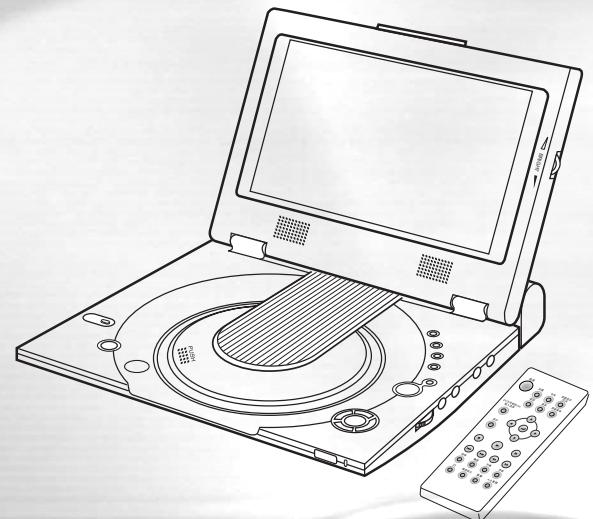




AK68-00052V

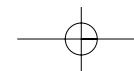


SAMSUNG



便携式DVD播放机
DVD-L100

中文



中 文

注意事项及安全说明

安全说明

在使用本机前, 请务必阅读本说明书。
阅读后, 请妥善保管本书, 以便日后查阅。
请务必遵守本机的所有注意事项。

1. 清洁本机前, 应拔下电源线。
请勿使用液体清洁剂或气雾清洁剂, 请用湿布擦拭。
2. 请勿使用非生产商推荐的辅助配件; 否则可能会导致危险及功能失常。
3. 请勿将本机安装在靠近水的地方; 如浴盆, 洗脸池, 洗衣房和游泳池附近。同时也应避免安装在潮湿的地下室里。

4. 不要将本机放置在不稳固的台子, 支架或桌子上。
请根据说明书推荐的附件进行安装。

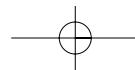
5. 移动本机时要小心轻放, 避免碰撞。

6. 本机只能连接使用说明书中标注的电源类型。如果您不十分清楚家中的电源类型, 请向销售商咨询。
如果您想使用电池或其他电源操作本机, 请阅读说明书。
7. 布放电源线时, 应注意避免被踩踏或被周围的物体挤压。特别注意电源线的插头位置和设备的连接位置。

8. 雷雨天气时, 或长时间不使用本机时,
请务必从电源插座上拔下电源线, 并拔掉本机与其他设备连接的所有电缆。
这是为了防止闪电损坏设备及电击伤人。

9. 不要使墙式插座或接线板过载供电, 否则会导致火灾或触电。

10. 不要让异物进入设备; 如果异物碰到内部零件或设备内的高电压区域, 可能会有火灾危险或电击。
不要让液体溅入设备; 如果有液体流入机器内部, 请立刻拔掉电源线, 并委托专业技术人员进行检查。

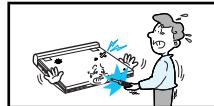


中 文

注意事项及安全说明

11. 请勿拆开机壳自行修理，避免触电及其他危险。

如果有问题，请委托专业维修人员进行修理。



12. 更换交流电源适配器时，先确认适配器的类型是否与本机提供的适配器类型相同。

13. 当需要更换部件时，应确认维修人员使用本公司指定的部件或与原部件性能相同的部件。不适当的部件更换可能会导致火灾、触电或其他危险。



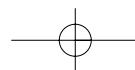
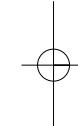
14. 不要将本机安放在暖气、加热器、炉子或其他散热设备附近。
(包括音箱)

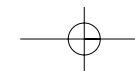
15. 不要在移动时观看图象。
开车或行走时请勿打开DVD播放机进行观看。
这样做会分散您的注意力，有发生意外伤害的危险。

16. 使用本机前，请确认使用的电压是否与本机规定的额定电压相等，以免发生火灾及触电。

17. 不要用力挤压液晶显示屏。
液晶显示屏外层是用玻璃制造的。
如果用力挤压，玻璃可能会破裂。

18. 请勿将播放机放在膝盖上长期使用。
播放机可能会变得很热，有烫伤皮肤的危险。



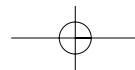


中 文

注意事项及安全说明

版权保护

- 许多DVD光盘含有拷贝保护措施。因此，您只能将本机与电视连接，而不能同录象机相连。
如果同录象机连接，播放这些受拷贝保护的光盘时，图象会扭曲。
- 本产品使用的版权保护技术受美国专利以及其他属于Macrovision公司和其他产权所有人的知识产权保护，使用该版权保护技术必须取得版权所有人的同意。如不经同意，则只能用于家庭观看或有限范围的观赏。
禁止擅自对该技术进行加工和拆卸。反向还原或解密亦属于禁止之列。



中 文

安全信息

确保最佳表现

本产品使用最新技术设计，便于操作。

如果激光头或光盘驱动器变脏，图象质量会下降。

结露

在下列情况下，播放机的镜头会发生结露：

- 播放机内部低温部件接触暖气流时。
- 播放机被放置在充满蒸汽或非常潮湿的房间里。
- 当把播放机从低温环境转移到高温环境下。

如果播放机内部出现结露，则可能无法进行正常操作。

如果发生这种情况，请将本机置于室温下1个小时左右，直至凝结的露水自然蒸发。

激光安全性

注意事项

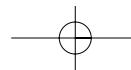
本产品为激光产品。控制器的使用、调整及操作等，如不遵照说明进行，很可能受到激光辐射的危害。请不要打开光碟盖向内观看。

警告

注意不要损坏保护装置。

注意要小心拿取光盘，避免损坏激光头和锁紧装置。

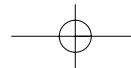


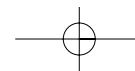


中 文

目录

功能特点	8
附件	9
光盘类型和特点	10
面板介绍	12
遥控器介绍	15
使用耳机	16
连接外部设备（输入选择）	17
连接电视机	18
连接立体声设备	19
使用交流电源适配器	22
使用电池	24
电量显示	25
装入光盘	26
使用遥控器	27
欣赏外部设备影像	28
使用搜索和跳跃功能	29
使用显示功能	30
重播播放	31
设定声音语言	32
设定字幕语言	33
变换镜头角度	34
使用书签功能	35
使用画面放大和3D音效功能	36
MP3播放	37

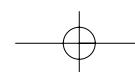


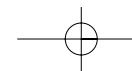


中 文

目录

存储条	39
DAM(数码声音管理器)播放.....	43
取出存储条.....	44
DPM(数码相片管理器)播放.....	45
幻灯片放映	46
幻灯片放映顺序	47
照片显示	48
编辑照片	49
使用设置菜单	50
设置语言功能	51
设置父母锁定	53
设置声音选项	54
设置显示选项	55
注意事项	56
故障维修	61
规格	64





中 文

功能特点

播放DVD光盘和声音CD光盘

- 同时也能够播放包含MP3文件的CD-R/RW光盘

10英寸液晶显示器和内置立体声扬声器

- 利用内置的10英寸液晶显示器和立体声扬声器，您无须使用电视机便可欣赏DVD影片。

便利的双向供电方式

- 利用本机附带的交流电源适配器及电池，您可以在任何地点使用DVD播放机。

小巧轻便的外观设计

- 小巧轻便的外观设计使播放机更便于携带

高清晰度图象和高品质声音

- 384,000像素的高清晰度液晶屏幕可以提供更清晰的图象
- *¹幻影虚拟环绕立体声(pvss-Phantom Virtual Surround Sound)通过两个内置扬声器能够提供更加完美的声音效果。

AV输入/输出, 光输出端子

- 通过光输出端子, 可以输出杜比数码5.1声道² (Dolby Digital 5.1-CH Audio) 和数码家庭影院声音³ (DTS Digital Audio)。
- 数码声音: 与杜比数码/DTS数码处理器或音箱连接时, 可享受无与伦比的环绕声音。
- 可通过AV端子将本机与录象机, 摄像机连接。同电视机连接时, 您可以欣赏更大屏幕的画面。

¹PVSS为LSI Logic公司的注册商标。

²杜比数码实验室授权制造: "Dolby", "Pro Logic"及双D符号为杜比实验室商标。 Confidential Unpublished Works ©1992-1997;杜比实验室公司, 保留所有权利。

³"DTS"和"DTS Digital Out"为数码剧场系统公司注册商标。

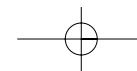
存储条

存储条是一种新型压缩, 便携式多功能IC(集成回路)记录介质, 其数据容量高于软盘。

AV输入: 用于观看外部设备图象, 如录象机, 摄像机的图象等。

备注:

- 当通过外部设备观看图象时, 请以正常速度进行播放, 否则可能产生屏幕噪音。



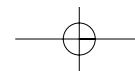
中 文

附件

遥控器 	便携套 	交流电源适配器 	视频线
使用说明书 	交流电源线 	电池 	声音线

如果光盘的某些功能与本说明书的解释不一致：

- 某些功能及操作取决于光盘本身，有可能本机不能实现。
请按照屏幕显示进行操作，本说明书仅涉及基本功能的介绍。
- 某些过程中可能会出现 ：此符号表示当前光盘不支持说明书中的一些操作。



中 文

光盘类型和特点

本机可播放下列类型的光盘：

光盘类型 (标识)	录制类型	光盘尺寸	最大播放时间	特点
DVD光盘 	声音 + 视频	12 厘米	单面240分钟 双面480分钟	<ul style="list-style-type: none"> 由于使用杜比数码和MPEG-2系统，DVD光盘具有卓越的声音和图象。 您可以通过屏幕菜单，轻松选择使用各种屏幕和声音功能。
		8 厘米	单面80分钟 双面160分钟	
VCD光盘 	声音 + 视频	12 厘米	74分钟	<ul style="list-style-type: none"> 具有CD音质，VHS品质及MPEG-1压缩技术的图象。
		8 厘米	20分钟	
声音CD光盘 	声音	12 厘米	74分钟	<ul style="list-style-type: none"> 利用杜比数码技术录制的CD具有更加的音质，播放期间声音失真，下降程度都较小。
		8 厘米	20分钟	

播放区域号码

DVD播放机和DVD光盘都编有区域代码；播放前，请先检查DVD光盘的区域代码是否与本机的区域代码一致。这些区域代码必须对应，光盘才能被播放。

本播放机的区域号码标记于播放机的底部。

* 注意事项1



• 播放区域
号码



• 英国、法国、
德国等国家



• 杜比数码
的PAL播放
系统



• 存储条



• 立体声
光盘



• 数码声音



• DTS光盘
光盘

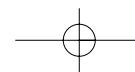


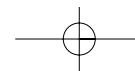
• MP3光盘

备注：

本机不能播放以下光盘：

- DVD-ROM光盘
 - CD-ROM光盘
 - CDI光盘
 - HDCD光盘
 - CDG光盘（只能播放声音，不能播放图）
- 能否播放取决于录制条件的光盘：
- DVD-R光盘
 - DVD+RW, -RW光盘
 - 照片CD光盘（Picture CD光盘）
 - CD-RW光盘





中 文

光盘类型和特点

*注意事项 2

- 根据光碟的类型和录制条件的不同，某些DVD或VCD光盘的播放功能也有所不同。
- 本机根据光盘生产商制定的标准播放光盘数据。如果光盘播放过程中出现 \ominus 符号，表示该操作受到本机或光碟的禁止。

*注意事项 3

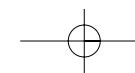
- 本机使用的液晶显示屏不支持隐藏式字幕，您可以将本机同具有隐藏字幕功能的电视机连接，以观看字幕。

不能播放的光碟

- 非法生产的光盘
- 带有划痕的光盘
- 带有指纹、污渍的光盘
 - 如果光盘带划痕或沾有污渍，屏幕将会显示 无光盘，并且不能正常播放。
 - 播放机在读取某些带有划痕或沾有污渍的光盘的过程中，屏幕图象可能会发生间断。
 - 此时播放机会在2-3秒中内恢复正常播放的状态。

关于版权

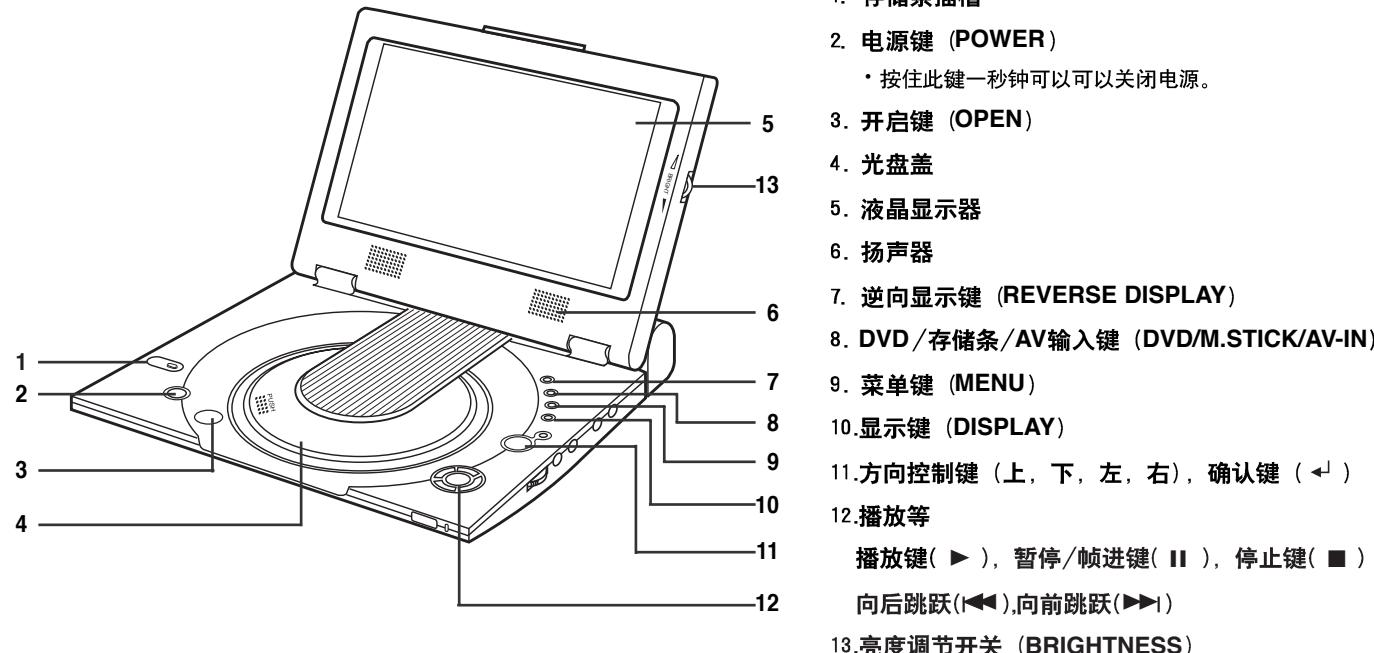
- 法律严禁任何形式的未经授权和商业复制，公开放映，广播，租借，复制及传播光盘内容。
- 本产品含有受Macrovision公司或其他权力所有人拥有的一些美国专利和其他知识产权保护的版权保护技术。使用此版权保护技术，必须经过Macrovision公司的批准，并只能用于家庭观看或其他限制性观看目的，未经Macrovision公司批准，不能用于其他目的。禁止进行反向组装或拆卸。
- 杜比实验室授权制造：“Dolby”，“Pro Logic”及双D符号（）为杜比实验室商标。
- Phantom Virtual Surround Sound为LSI Logic公司注册商标。

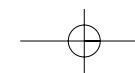


中文

面板介绍

播放机

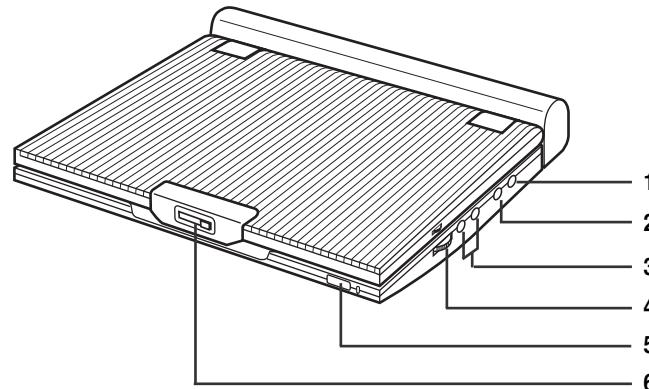




中 文

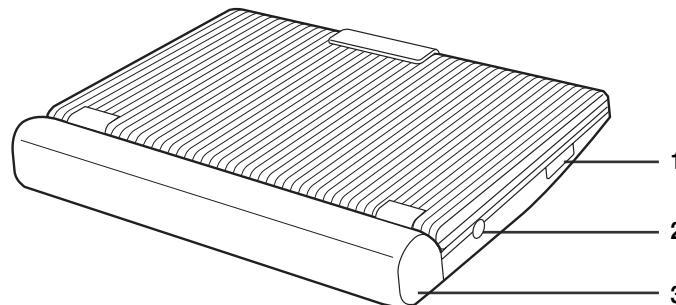
面板介绍

右侧视图

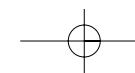


1. 视频输入/输出/超视频端子(VIDEO IN/OUT/S-VIDEO)
2. 声音输入/输出/数码光学输出插口(AUDIO IN/OUT/DIGITAL OPTICAL OUT)
3. 耳机插孔1,2(PHONE1、2)
4. 音量调节钮(VOLUME)
5. 遥控器控制信号接收器
6. 开锁/开机键

左侧视图



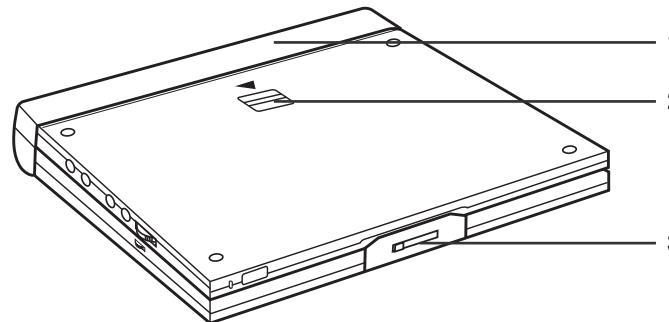
1. 存储条插槽
2. 8.4伏直流输入插孔
3. 电池盒



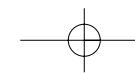
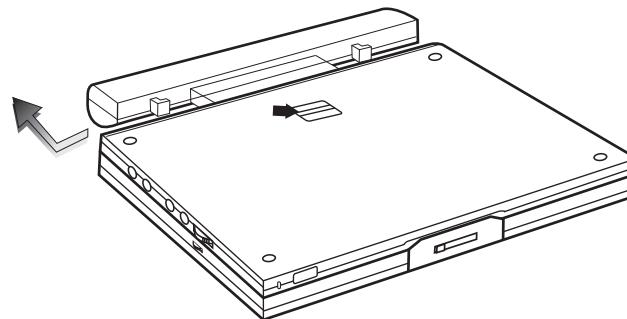
中 文

面板介绍

底部视图

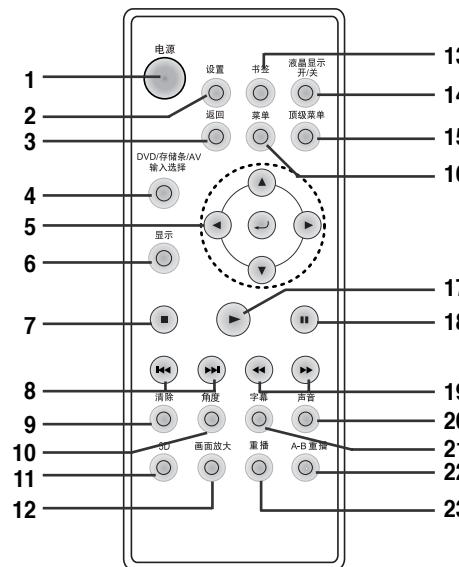


1. 电池
2. 锁定/解除(电池)键
3. 开锁/开机键

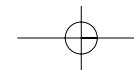


中 文

遥控器



1. 电源键
2. 设置键
 - 按此键进入DVD播放机的设置菜单
3. 返回键
 - 按此键使画面返回至前一个菜单
4. DVD / 存储条 / AV 输入选择键
5. 确认 / 方向键
 - (上/下/左/右键) 按此键, 可切换并执行菜单内容
6. 显示键
 - 显示当前的光盘模式
7. 停止键(■)
 - 停止播放光盘
8. 跳跃键(◀◀)(▶▶)
 - 按此键可以前进或倒退一个标题, 章节或轨迹
9. 清除键
 - 用于清除屏幕的菜单或状态显示
10. 角度键
 - 用于设置DVD光盘中的各种设想角度
11. 3D 音效键(3D)
12. 画面放大键
13. 书签键
14. 液晶显示开/关键
15. 顶级菜单键
 - 按此键进入DVD光盘菜单。播放CD时按此键, 播放机将进入欲览模式, 播放机将自动播放每个音轨的前几秒。
16. 菜单键
 - 弹出光盘菜单
17. 播放键(▶)
 - 开始光盘播放。
18. 暂停/帧进键(II)
 - 暂停光盘播放。再按一次, 机器将进入帧模式, 您可以逐帧地欣赏画面。
19. 搜索键(◀◀)(▶▶)
 - 按此键, 即可快速地向前向后搜索画面。
20. 声音键
 - 用于访问光盘中不同的声音功能。
21. 字幕键
22. 片段重播键
 - 在您期望反复播放的开头和结尾按此键, 可重复播放该区间的节目内容。
23. 重播键
 - 允许您重复播放一个标题, 章节, 轨迹或者整张光盘。

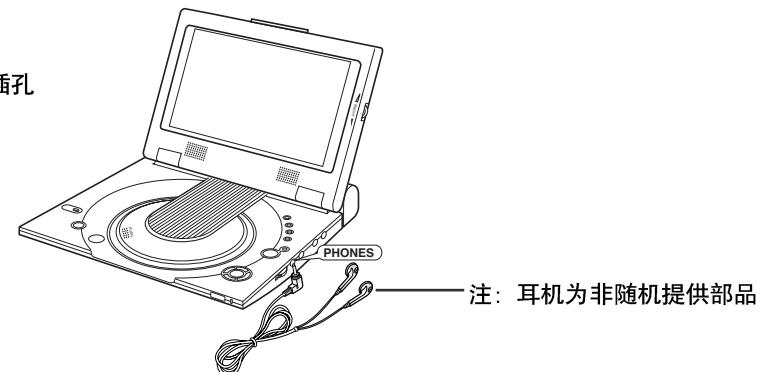
**中 文**

使用耳机

本机带有两个耳机插孔，您可以使用耳机单独欣赏节目（注：耳机为非随机提供部品）

耳机使用方法

1. 请将耳机插入立体声耳机插孔



重要注意事项

- 在进行连接之前，请将音量调小。
- 当您连接好耳机后，播放机的扬声器将不会发出声音。

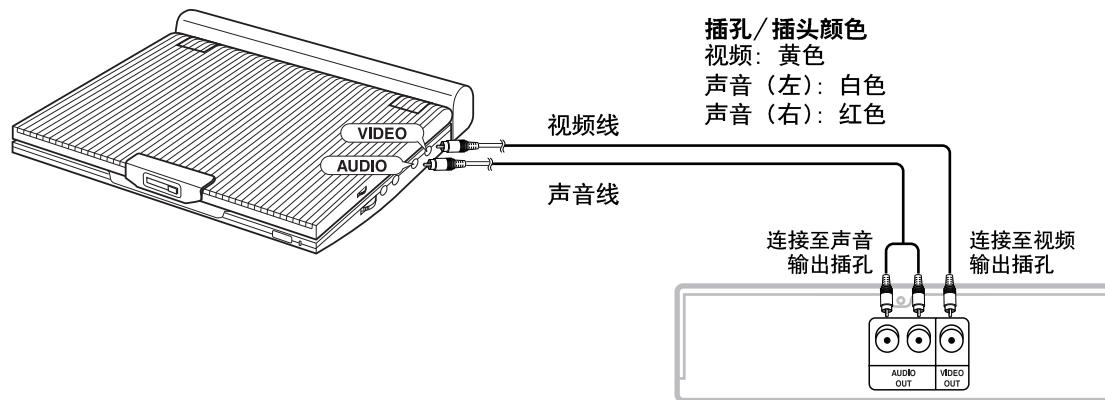
2. 使用音量旋钮调整音量大小。

中 文

连接外部设备（输入选择）

您可以使用本机来欣赏从录像机或摄像机传来的影像。

与其他设备连接时

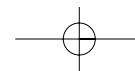


重要注意事项

- 在进行连接前, 请务必关闭本机及所要连接的设备的电源。
- 您可以通过阅读所要连接设备的使用说明书来获得其他有关信息。

备注:

- 在AV输入模式下, 视频输入必须是标准的PAL或NTSC制式, 否则液晶屏幕可能会出现闪烁或噪音等现象。

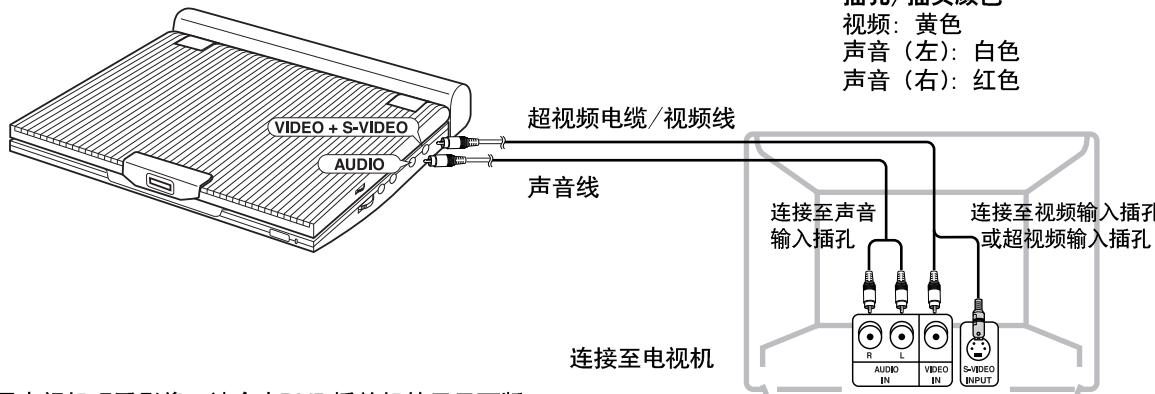


中 文

连接电视机

当连接至带有超视频输入端子的电视机时, 请使用超视频电缆进行连接, 以获得最佳清晰度。

注意: 在进行连接前, 一定要先关闭DVD播放机及电视机。



插孔/插头颜色

视频: 黄色
声音 (左): 白色
声音 (右): 红色

注意事项

- 如果您只希望用电视机观看影像, 请合上DVD播放机的显示面板。
此时, 播放将会继续进行, 但播放机的扬声器将不会发出声音。
- 合上显示面板后, 请使用遥控器操作DVD播放机。
- 您可以按液晶屏幕开/关键关闭液晶屏幕, 以节省电量。

使用电视机观看时

- 打开电视机
- 将频道转换至AV模式或"视频模式"。
- 打开DVD播放机, 开始播放。

连接立体声设备

如果将DVD播放机连接到立体声功放，您可以享受更高品质的音响效果。

双声道声音播放

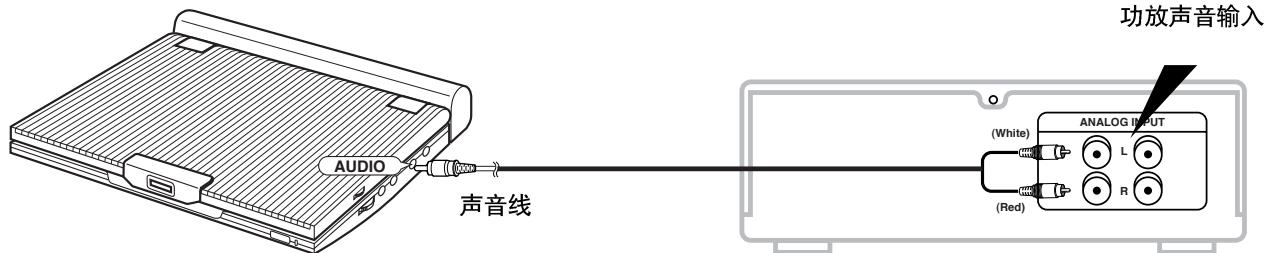
■ 模拟连接方式

插孔/插头颜色

声音(左): 白色

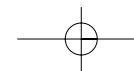
声音(右): 红色

功放声音输入插孔



备注:

连接声音设备时，请将“动态压缩”设为“关”（详见第54页）。

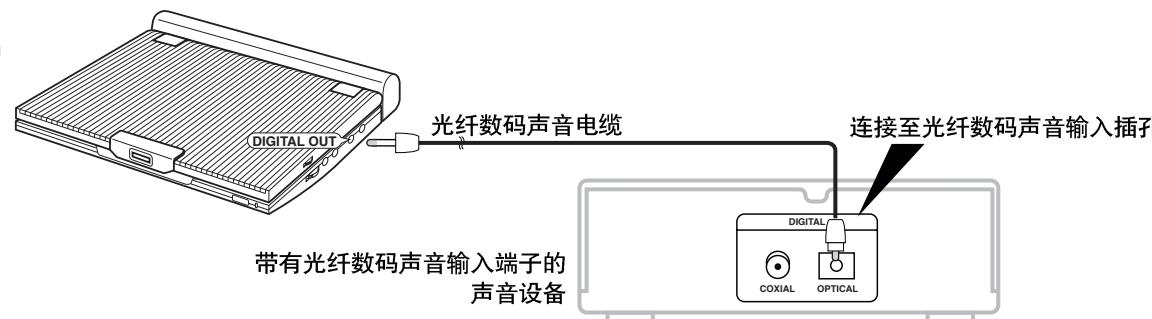


中 文

连接立体声设备

■ 数码连接方式

光纤数码声音输出



完成上述连接之后

1. 在“设置声音选项”中将“数码输出方式”设为“脉冲编码调制”。(详见第54页)

■ 与不带杜比数码解码器的声音设备或MD播放机的数码连接

- 声音CD或VCD
播放光盘时，将声音模式设为“左 (LEFT)” 或 “右 (RIGHT)”，由于声音设备不带杜比数码解码器，进行连接后，DTS编码音轨声音会发出失真现象。
- DVD光盘
播放线性PCM声音编码光盘时，必须使用上述数码连接方式。

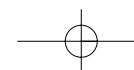
使用MD机连接方式录制CD

如果以数码连接方式连接MD机并使用数码连接方式将CD的内容转录到MD上。

注意：以数码连接方式将CD的内容转录到MD上时，MD的音轨号有可能与CD的音轨号不同。

备注：

您只能使用与便携式DVD播放机配套的光纤数码声音连接线与音响设备进行连接。

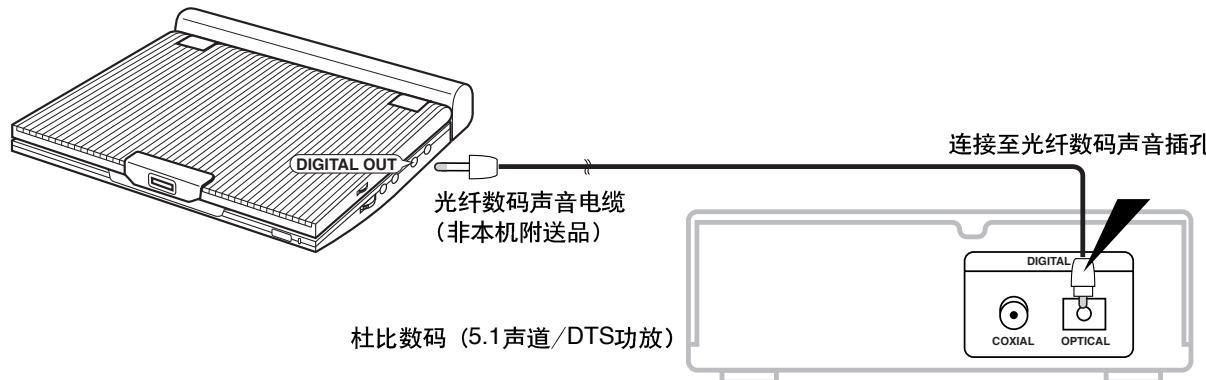


中 文

连接立体声设备

播放杜比数码 (5.1声道) 和DTS声音

- 当您把带有杜比数码/DTS环绕解码器的功放通过光纤声音输出插孔与DVD播放机连接在一起，您将享受到完美的动态环绕音效。
- 使用DTS数码环绕音效时，请通过光盘菜单或设置菜单选择数字影院系统。

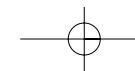


完成上述连接后

1. 请在“设置声音选项”中将“数码输出方式”设为“比特流”。(请参阅第54页)

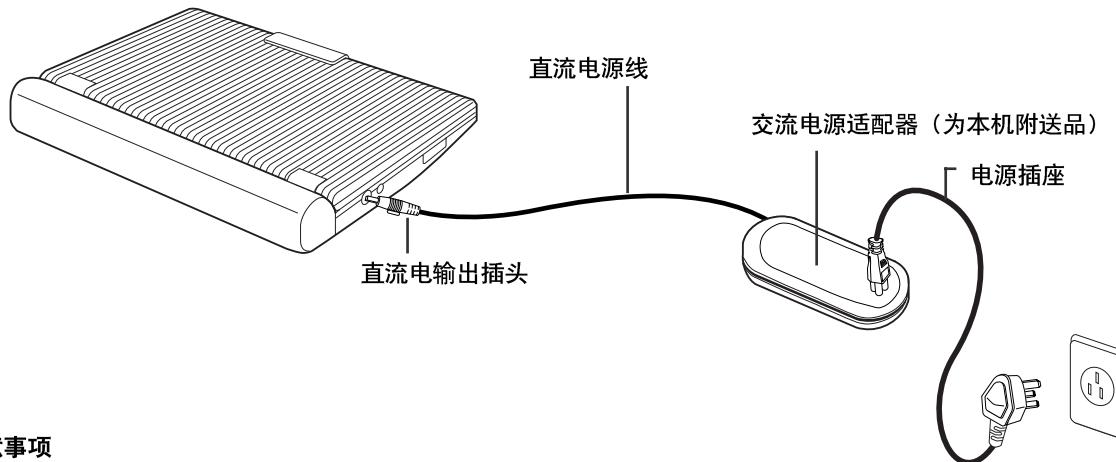
注意事项

- 播放DTS光盘需要DTS功放。
- 如果您想使用的DTS处理器或放大器没有光纤数码声音输入插孔，将无法使用数码连接方式。
- 关于功放连接的详细内容，请参阅这些设备的使用说明书。



中 文

使用交流电源适配器

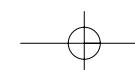


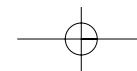
重要注意事项

- 无论连接或断开交流电源线前，一定要先关闭DVD播放机。
 - 请务必使用本机附带的交流电源适配器。使用其他类型的适配器，可能会导致设备输出出现故障，甚至损坏设备。
 - 长时间使用交流电源适配器时，适配器会发热，这属于正常现象，无须担心。
 - 当不使用适配器时，请把电源线从电源插座中拔掉。
 - 请不要把交流电源适配器放置于潮湿，低温及尘土较多的地方，以免发生火灾或电击。
- 连接至室内电源插座

警告

- 只能使用随机提供的交流电源适配器。
- 使用前将交流电源适配电源线（直流电输出电源线）展开，以防止电磁干扰对其他电器设备造成影响。





中 文

使用交流电源适配器

重要注意事项

- 插拔交流电源适配器时，请务必先关闭DVD播放机。
- 为DVD播放机内置电池充电时，需事先将机器关闭。机器播放过程中，不能进行充电。
- 如果您长期不使用内置电池，请在存储前，确认一下电池是否完全放电。
长期不使用时，请每隔6个月，充电一次。
- 电池充电或使用时会发热，属正常现象。
- 充电时，充电指示灯快速闪动或红灯不亮，亦属正常现象。

备注：

将电池正确安装在播放机上

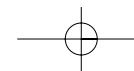
- 您可以通过在不断开电源线与电源适配器的情况下，将DVD播放机关闭，为电池充电。

充电时间：大约3.5小时

- 注意：低温环境下充电时，需延长电池充电时间。

完全充电时，DVD连续播放时间（使用扬声器）：大约2.5小时

- DVD连续播放时间是一项参考数据，它表示在平均屏幕亮度下的最大播放时间。
根据光盘，周围环境，电池状态和扬声器音量的状况，播放时间可能会缩短。



中 文

使用电池

注意事项!

- 请确认电池插入极性正确并插入完全，否则可能会导致播放机出现故障。

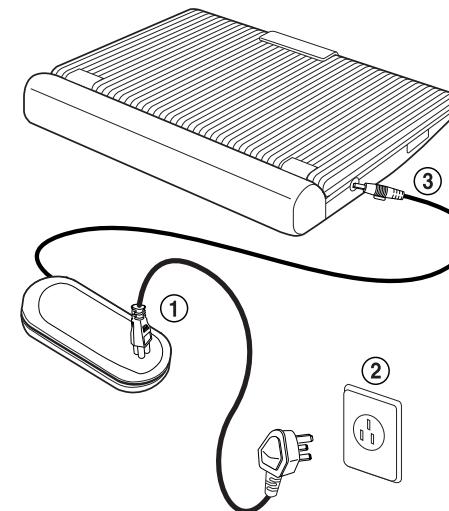
电池充电

使用交流电源适配器（附带）充电

- 充电前确定电池已正确放置，播放机已关闭。

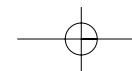
1. 将交流电源线连接至适配器的插口。（①）
2. 将交流电源线的另一端插入交流电源插座。（②）
3. 将直流电源线插入播放机左侧的直流电输入插孔。（③）

闪烁时间	充电率
每秒一次	低于50%
每秒两次	50%-75%
每秒三次	75%-90%
停止闪烁并保持不变	90%-100%
一秒钟亮，一秒钟暗	错误—请重装电池及重插电源线



充电指示灯

- 充电时绿灯闪烁
- 电池充电完毕后，指示灯停止闪烁并保持绿色。

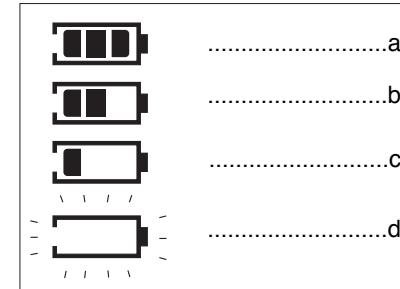


中 文

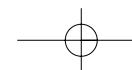
电量显示

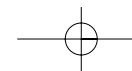
- 电量显示表示电池剩余电量

- a. 充满
- b. 20~40% 已用
- c. 40~80% 已用
- d. 用尽 (闪烁)
(DVD不久会关闭, 尽快为电池充电)



* 播放时间会受到周围温度和环境的影响。在低温环境下，播放时间会变得很短。本说明书中，得出的连续播放时间
是在25°C环境中测出的完全充电电池的使用时间。由于使用DVD时环境温度和条件可能会不同，实际播放时间
和说明书中给出的连续播放时间可能会不一致。





中 文

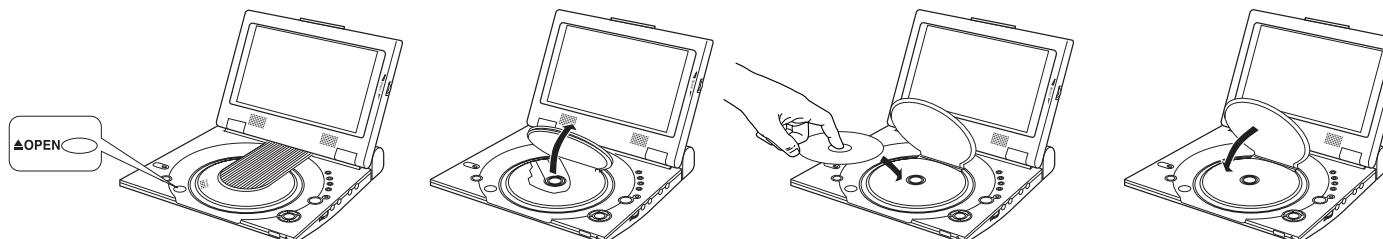
装入光盘

1. 插上播放机电源后，第一次按电源键，时会出现此屏幕。
按向上/向下键选择语言，然后按确认键。
此屏幕只会在首次插上播放机电源时出现。
2. 按开启开关（OPEN）打开光盘盖。
• 光盘盖以大约60度的角度打开。
不要试图使光盘盖打开的角度超出此范围，这样会损坏光盘盖。
3. 轻轻将光盘放入托盘中。
• 这时可听到并感觉到光盘到位的咔嗒声。



注意事项

- 光盘放入托盘时，标签面要朝上。
- 4. 合上光盘盖并按光盘盖上的标记“PUSH”，直至光盘盖咔嗒一声闭上。



注意事项

- 确定光盘正确放入，否则可能损坏光盘和播放机。
- 如果光盘标签面朝下放入托盘或播放机不支持DVD光盘的区域码时，屏幕会出现“NO DISC”信息。

备注：

- 光盘完全停止转动时，才可以取出。
- 按住电源键，一秒种可关闭电源。

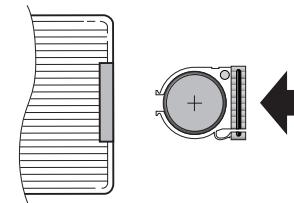
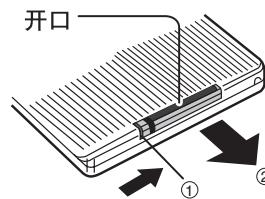
中 文

使用遥控器

安装遥控器电池

- 按照箭头方向取下电池盒盖。
- 将锂电池放入电池盒内，并将电池盒盖插回。
电池电极（+和-）要同电池盒中相应的表示对准。如果电池的安装方向相反，遥控器将不能正常工作。

遥控器背面



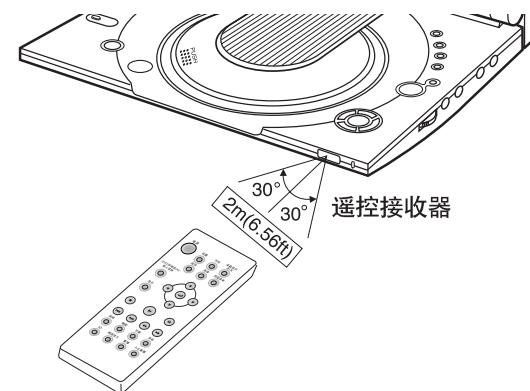
遥控器操作范围

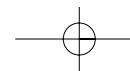
重要!

不要用力摔打遥控器。
防止遥控器进水和受潮。

注意事项

- 放好电池后，如果遥控器仍无法使用，请取出电池，约五分钟后再次放入。
- 如果DVD播放机上的遥控接收器暴露在直射阳光或强烈灯光之下，遥控器将会遥控困难。遥控操作时，应尽量远离这些光源。
- 长时间不用遥控器时，请将电池取出。





中 文

欣赏外部设备影像

使用下面的步骤在DVD播放机中欣赏录象机或摄像机的影像。

欣赏外部设备影像

1. 根据第17页描述的步骤连接外部设备。
2. 打开外部设备。
3. 打开DVD播放机。
4. 按DVD/存储条/AV选择键，设置视频输入模式。
5. 按外部设备的播放键。

AV-IN

注意事项

- 不能通过录象机或摄像机向连接的DVD播放机提供电源。
- 不使用播放机时一定要将所有的连线从播放机输入/输出插孔中拔出。
- 如果在输入模式下超过五分钟没有信号输入，此设备将进入待机模式。

播放机处于暂停模式下

- 如果暂停模式持续时间超过五分钟，设备将自动转为停止模式。
- 如果停止模式持续时间超过一分钟，设备会自动转为渐显渐弱模式。
- 如果渐显渐弱模式持续时间超过四分钟，电源会自动关闭。

中 文

使用搜索和跳跃功能

在播放过程中，你可以快速在一个章节或者轨道内搜索或利用跳跃功能跳至下一个章节或轨道。

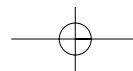
在章节或音轨内进行搜索

1. 播放过程中按遥控器上的向前搜索键(▶▶)，或向后搜索键(◀◀)。
 - 按遥控器上的向前搜索键(▶▶)，或向后搜索键(◀◀)进行倍速搜索，再按一次则以更快速度在DVD,VCD,CD中搜索。

DVD	2X, 4X, 8X, 16X, 32X, 128X
VCD/CD	2X, 4X

轨道跳跃

1. 播放过程中按向前跳跃键(▶▶I)，或向后跳跃键(◀◀I)
 - 播放DVD光盘时，按向前跳跃键，光盘将跳至下一章节。
如果按向后跳跃键，光盘跳至本章节的开始部分。再按一次会跳至前一章节的开始部分
 - 播放VCD 2.0, VCD 1.1或CD光盘时，如果按向前跳跃键，光盘会跳至下一个轨道。
如果按向后跳跃键将跳至本轨道的开始部分，再按一次跳至前一轨道的开始部分。
 - 播放VCD时，如果轨道长度超过十五分钟，按向前跳跃键会向前
跳进五分钟，如果按向后跳跃键会向后跳进五分钟。



中 文

使用显示功能

播放DVD光盘时

- 播放过程中按遥控器上的显示键。
 - 屏幕将会显示当前标题，章节号，已播放时间，声音，字幕，角度和重播功能信息。
 - 使用向上/向下键选择一个标题号，然后按确认键。
 - 使用向上/向下键输入一个章节号，然后按确认键。
 - 使用向上/向下键选择输入希望开始播放的时间，然后按确认键。
 - 使用向上/向下键改变当前声音，角度和重播功能的值。
 - 退出此屏幕，再按一次显示键。

显示	
标题	01 / 04
章节	08 / 17
时间	00:27:13
声音	ENG Dolby Digital 2CH
字幕	关
角度	01 / 01
重播	否
帮助	移动: 选择:

播放VCD/CD光盘时

- 播放过程中按遥控器上的显示键。
 - 屏幕将会显示轨迹号，已播放时间，声音和重播功能信息。
 - 使用向上/向下键选择一个轨迹，然后按确认键。
 - 使用向上/向下键选择输入希望开始播放的时间，然后按确认键。
 - 使用向上/向下键更改当前声音和重播功能的值。
 - 退出此屏幕，再按一次显示键。

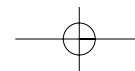
显示	
轨迹	08 / 17
时间	00:27:13
声音	立体声
重播	否
帮助	移动: 选择:

备注:**什么是章节?**

DVD的每个标题通常分为多个章节（同声音CD中的音轨类似）。

什么是标题?

DVD光盘可能包含几个不同的标题。例如：如果光盘包含四部不同影片，每部影片都可以当作一个标题。



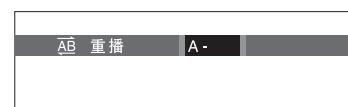
中 文

重播播放

重播当前轨迹，章节，标题，所选片段(A-B)，或整个光盘。

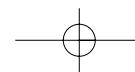
播放DVD光盘时

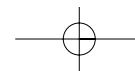
1. 按遥控器上的重播键，出现重播功能屏幕。
2. 使用向左/向右键，选择标题或章节。
3. 按确认键。
4. 如需恢复正常播放，再按一次重播键，然后按向左/向右键选择“OFF”，并按确认键。
 - 重播片段键(A-B)
 - 按重播片段键(A-B)，选择重播功能开始位置(A)。
 - 按重播片段键(A-B)，选择重播功能结束位置(B)。
 - 如需结束重播功能，请按清除键或再按一次重播片段键(A-B)。
 - 片段重播功能使用时，开始位置(A)设置至少五秒钟后，才允许设置结束位置(B)。



备注：

- DVD按章节或标题进行重播播放；CD和VCD按光盘或轨迹进行重播播放。
有关MP3光盘重播播放，请参阅第37页。
- 有些光盘不支持重播播放功能。
- 如果未设置结束位置(B)，标题或轨迹就已结束，那么标题或轨迹末尾将自动成为结束位置(B)点。





中 文

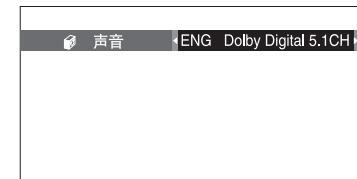
设置声音语言

您可以利用声音键快捷地选择所需语言

使用声音键

1. 按声音键。
2. 使用向左/向右键选择一种想使用的DVD语言。
 - 声音语言种类使用缩写代表。
3. 使用向左/向右键选择立体声，左声道或右声道(VCD/CD光盘)。

DVD

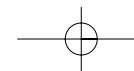


VCD/CD



备注：

- 此功能取决于光盘中含有的语言种类，并不适用于所有DVD光盘。
- DVD光盘最多可以含有八种声音语言。
- 有关如何在播放DVD光盘时始终使用一种声音语言，请参阅第52页的“设置语言功能”。



中 文

设置字幕语言

您可以使用字幕键快捷地选择所需字幕。

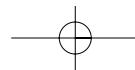
使用字幕键

1. 按字幕键。
2. 使用向左/向右键，选择想使用的字幕语言。
3. 使用向上/向下键，来决定是否显示字幕。
 - 字幕显示最初设置为关。
 - 字幕语言种类用缩写表示。



备注：

- 此功能取决于光盘中含有的语言种类，并不适于所有DVD光盘。
- DVD光盘最多可含有32种字幕语言。
- 有关如何在播放DVD光盘时始终使用同一种字幕语言，请参阅第52页的“设置语言功能”。



中 文

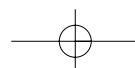
变换镜头角度

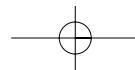
如果DVD包含一个多角度的特殊场面，您能够使用多角度功能。

使用角度键

按角度键，注意屏幕上是否出现 () 标记。

1. 如果显示角度标记，按角度键，然后在屏幕左上角会显示角度选项。
2. 使用向左/向右键，选择您想欣赏的屏幕角度。
3. 再按一次角度键，关闭当前显示。





中 文

使用书签功能

书签功能允许您选择DVD或VCD的几个片段（以便以后迅速定位）。

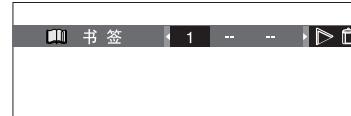
使用书签功能 (DVD/VCD)

1. 播放过程中按遥控器上的书签键。
2. 使用向左/向右键，移至想使用的书签图标。
3. 在找到想要标记的位置时，按确认键。
图标会变成一个号码（1, 2, 或 3）
4. 按书签键，关闭显示。



播放标记画面

1. 在播放过程中按遥控器上的书签键。
2. 使用向左/向右键，选择一个标记的画面。
3. 按播放键，跳至被标记的画面。

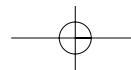


消除书签

1. 在播放过程中按遥控器上的书签键。
2. 使用向左/向右键，选择一个标记画面。
3. 按清除键删除书签号码。
按书签键，关闭显示。

备注：

- 一次最多可标记三个画面。
- 有些光盘可能无法使用书签功能。

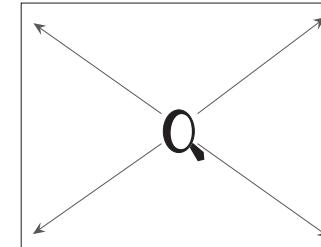


中 文

使用画面放大和3D音效功能

使用画面放大 (DVD/VCD)

1. 在播放过程中或暂停模式下按遥控器上的画面放大键，屏幕会显示一个正方形。
2. 使用向上/向下或向左/向右键，选择要放大的画面部分。
3. 按确认键。
 - 按确认键，按照“2X/4X/2X/正常”的顺序放大DVD。
 - 按确认键，按照“2X/正常”的顺序放大VCD。



使用3D音效功能

模拟环绕音效取决于光盘的内容。如果将本设备连接至立体声系统，可以提高音质并产生更佳的环绕音效。

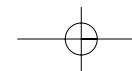
当播放机的声音信号通过模拟输出方式输出至双声道立体声系统时，此功能效果更佳（LPCM 或 DTS 声音录制的光盘无法使用此功能）如果在设置菜单中将“数码输出方式”或“MPEG-2”设置成“比特流”，也不能使用3D 音效功能。

1. 在播放过程中按3D音效键 (3D)，屏幕会显示3D音效的标志。
(确定将“数码输出方式”设置成“脉冲编码调制”)
2. 使用向上/向下键打开或关闭3D音效功能。



备注：

- 只有使用杜比环绕或杜比数码技术录制的光盘才能使用3D 音效功能，但是其中有些光盘不包含后声道声音信号。
- 有些光盘可能无法使用画面放大和3D 音效功能。



中 文

MP3播放

放入MP3光盘时，DVD播放机播放第一个文件夹内的第一个歌曲文件。

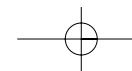
MP3播放功能

- 按停止键停止播放第一个歌曲文件，然后按向左键在屏幕右侧显示音乐文件夹菜单，一次最多显示七个文件夹。
如果光盘内的文件夹超过七个，按向上/向下键，在屏幕上显示其他文件夹。
- 使用向上/向下键，选择音乐文件夹，然后按确认键。再使用向上/向下键选择一个歌曲文件按确认键开始播放此歌曲文件。

备注：

- 按重播键可反复听一个歌曲文件。
- 再按一次重播键可以反复听所有的歌曲文件。
- 再按一次重播键会取消重播模式。

01 song	00:22	关	
7 目录	12 曲目		
<input type="checkbox"/> music 1	01 song		
<input type="checkbox"/> music 2	02 song		
<input type="checkbox"/> music 3	03 song		
<input type="checkbox"/> music 4	04 song		
<input type="checkbox"/> music 5	05 song		
<input type="checkbox"/> music 6	06 song		
<input type="checkbox"/> music 7	07 song		
帮助	移动:	选择:	



中 文

MP3播放

CD-R/存储条/MP3要求

播放CD-R/MP3光盘时请遵照下面的建议：

- **MP3文件应为ISO 9660或JOLIET格式**

ISO 9660和Joliet格式的MP3文件同微软的DOS和WINDOWS及苹果公司的Mac系统兼容，这是应用最为广泛的两种格式。

- **为MP3文件命名时文件名不能超过八个字符，并须将“.mp3”作为文件扩展名**

· 一般命名格式：名称.mp3.在拟定名称时，不能超过八个字符，其中不能存在空格并避免使用一些特殊符号，包括(.,\,=,+)。

- **录制MP3文件时使用的解压缩传输比率至少为128Kb/秒**

MP3文件音质基本上取决于所选的压缩/解压缩比率，声音CD音质要求模拟／数码采样率（转换为MP3格式）至少为128Kb/秒，最高为160Kb/秒，但是选择更高的比率，如192Kb/秒或更高，很难获得更好的音质。

相反，采样率低于128Kb/秒的文件不能正常播放。

- **不要录制受版权保护的MP3文件**

某些“受保护”文件被加密以防止非法复制，这些文件有以下类型：Windows Media™（微软公司注册商标）和SDMI™（SDMI机构注册商标），您不能复制这些文件。

- **DVD播放机只支持一级文件目录**

因此必须选择：

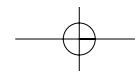
- 将所有MP3文件保存在光盘的根目录下：

- 或在目录中根据艺术家或音乐类型（如古典乐，摇滚乐，爵士乐等）创建文件夹。

- **重要：**

以上建议不能视为MP3录制文件或音质的保证。

注意一些MP3文件录制技术和方法使DVD播放机在播放这些文件时无法达到最佳效果（音质降低及有些情况下播放机无法读取文件）。



中 文

存储条

什么是存储条？

“存储条”是一种新型压缩，便携式多功能IC（集成回路）记录介质，其数据容量高于软盘。

“存储条”是在“存储条”兼容设备间进行数码数据交换而特别设计的。

由于它是可移动的，“存储条”亦能够用于外部数据存储

“存储条”分为两种。

一种是常规的“存储条”，另一种是使用“Magic Gate”版权保护技术的“Magic Gate”存储条

“Magic Gate”是一种加密的版权保护技术。

1. MagicGate 存储条

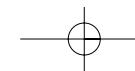
可以用于版权保护数据和常规数据。

2. 存储条

只能用于常规数据。

备注：

- 含有版权保护数据的“Magic Gate”存储条不能用于此设备。

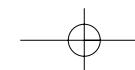
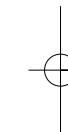


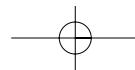
中 文

存储条

使用“存储条”时注意事项

1. 在下列情况下数据可能会受损：
 - 当在使用DPM(数码照片管理器)或DAM(数码声音管理器)功能时将“存储条”取出或关闭电源。
 - 在有静电或电子干扰的地方使用“存储条”。
2. 此设备只能读取存储条，不能对存储条进行写入操作。
3. 除了在标签位置贴上提供的标签外，不要贴其他材料。
4. 贴标签时注意不要让标签超出正确的粘贴位置。
5. 使用保存盒移动或保存“存储条”。
6. 不要用手或金属物体接触“存储条”的接口。
7. 不要弯曲、摔或用力震动“存储条”。
8. 不要拆卸“存储条”。
9. 防止弄湿“存储条”。





中 文

存储条

安装/拆卸“存储条”注意事项

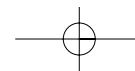
1. 如果没有充分插入直到听到“卡塔”的声音，存储条无法读取。
2. 如果在使用DPM(数码照片管理器)或DAM(数码声音管理器)功能时，随意将“存储条”取下或关闭电源，记录的数据可能会受损。
3. 如需在操作时取下“存储条”，请参照第44页。

格式化“存储条”

1. 不要使用电脑格式化“存储条”。如果使用电脑格式化“存储条”，将无法在“存储条”兼容设备中使用。
2. 如果需要格式化“存储条”，请使用“存储条”兼容设备。(如果格式化了，存储条中以前记录的数据将被删除。)
3. 如果“存储条”是用电脑初始化的，或用USB接口连接相机初始化的，将不能保证此后的操作。
4. 注意使用基于WINDOWS操作系统的计算机来优化“存储条”。否则会缩短“存储条”的使用寿命。
5. 不要压缩“存储条”中记录的数据。压缩文件在此设备中不能播放。

软件兼容性

1. 根据使用的应用软件类型，静态图像文件的尺寸在打开时可能会放大。
2. 根据使用的应用软件类型，可能只会显示剪辑动态文件的第一帧（缩略图）。
3. 一个经过图形处理软件修改过的图像文件如果被转换为其它文件格式，在使用本产品播放时可能无法打开。



中文 存储条

可应用于DPM (数码照片管理器) 和DAM (数码声音管理器) 的存储条功能

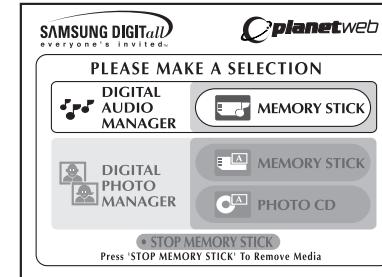
项目	DPM (数码照片管理器)	DAM (数码声音管理器)
文件格式	JPEG(图形文件*.jpg)	MP3 音乐文件(*.mp3)
文件大小	<p>1. 所有分辨率低于1600 x 1200的JPEG格式文件可以使用数码照片管理器进行播放。(小于1.5MB的JPEG文件可以通过照片显示观看)</p> <p>2. 对于不包含缩略图信息的JPEG数据，在缩略图显示中会显示“Thumbnail not available”，但仍可以在照片显示中进行播放。</p>	- 文件大小没有限制
兼容性	<p>1. 使用数码相机或带有存储条的静态数码相机记录的以“jpg”为扩展名的静态图像文件。</p> <p>2. 使用PC存储条适配器存储在存储条内的JPEG图像文件。</p> <p>3. 使用PC上的CD刻录机保存在CD-R/RW光盘内的JPEG图像文件必须以下列目录格式之一进行保存。 (所有目录名称必须为大写):</p> <p>1) \DCIM\<dir>*.jpg 2) \PREVIEW\<dir>*.jpg 3) \IMAGES\<dir>*.jpg 4) *.jpg</p> <p>- 每个显示文件列表的大小不能超过50MB[第1, 2, 3项] - 在根目录下保存文件时[第4项]，根目录列表的大小也不能超过50MB。</p>	所有从PC或PDA下载到存储条的MP3文件 (*mp3)
主要功能	<p>支持目录:</p> <ul style="list-style-type: none"> 存储条数码照片管理器-DCIM\<dir>*.jpg 照片CD数码照片管理器 (兼容柯达,富士,Qss(Noritus),和Konica照片CD) 	可以播放存储条内记录的MP3音乐文件。 但是非MP3文件也可以在数码声音管理器上显示，而不能进行播放。

中 文

DAM (数码声音管理器)播放

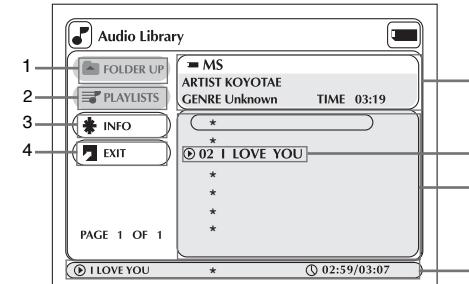
播放MP3

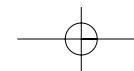
1. 如果处于播放模式下，按停止键。
2. 按遥控器上的存储条键，会出现右边的屏幕。
3. 将含有MP3文件的存储条插入存储条插槽。
4. 按遥控器的向上/向下键选择“Digital Audio Manager”菜单，然后按确认键。
 - 以黄色边突出显示选项。
5. 按向上/向下键，选择想听的歌。
6. 按确认键，开始播放。
 - 按菜单键，返回到开始菜单。
 - 如果在播放MP3文件时按了播放键，歌曲会从头开始播放。
 - 如果在播放MP3文件时按了跳跃键，此时会播放下一首歌。



屏幕菜单

1. 向上移动文件夹(FOLDER UP)：当存在多个文件夹时，用来向上移动到另一个文件夹。
2. 播放列表(PLAYLISTS)：显示播放列表。
3. 信息(INFO)：显示选择播放歌曲的相关信息。
4. 退出(EXIT)：返回到开始菜单。
5. 显示选择歌曲的简单信息。
6. 当前播放的歌曲名称。
7. 显示存储条内的MP3文件和文件夹列表。
8. 在滚动框内显示当前播放歌曲的名称和播放时间。
 - 如果按下重播键，会显示下列信息：
 - ⏪ 如果按下重播键，在一个文件夹中所有的MP3文件会按文件夹中的排列顺序反复播放。
 - ⏴ 如果再按一次重播键，随机播放功能被激活。（所有列表内的MP3歌曲会以随机顺序播放一次。）
 - ⏵ 如果再次按了重播键，连续随机播放功能被激活。（列表内所有的MP3歌曲会以随机顺序播放。）
 - 如果仍然按重播键，重复功能被取消。

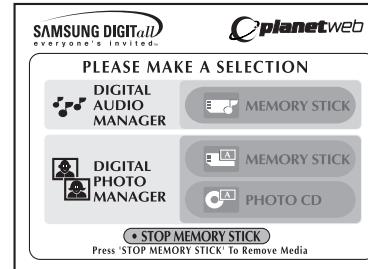
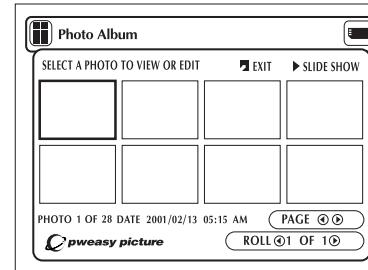




中 文

取出存储条

1. 如果正在使用 DPM (数码照片管理器) 或 DAM (数码声音管理器), 请选择退出选项, 然后按确认键, 返回到开始菜单。
2. 移至菜单底部的 “STOP MEMORY STICK” 功能选项, 然后按确认键。
3. 当菜单顶部出现 “PLEASE REMOVE MEMORY STICK” 信息时, 将存储条取下。
4. 如果没有按照上述顺序进行操作, 而是随意地将存储条取下或关闭电源, 存储条内的数据可能会受损。

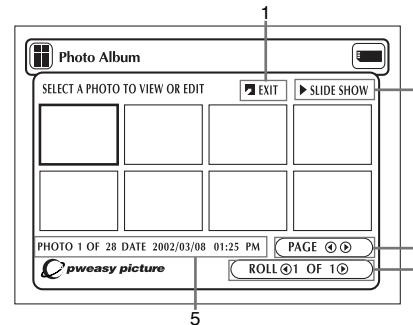
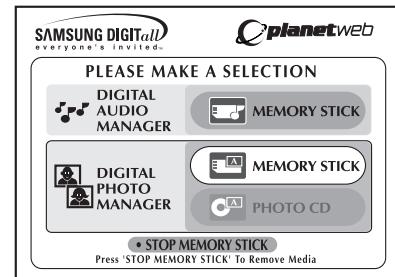


中 文

DPM(数码照片管理器)播放

观看相册 (存储条/照片CD)

- 如果正处于播放模式,请按停止键。
- 按遥控器上的存储条键,此时会出现右侧的屏幕。
- 将含有JPEG文件的存储条/照片CD插入存储条插槽。
- 按遥控器的向上/向下键选择“DIGITAL PHOTO MANAGER”选项然后按确认键。
• 以黄色边突出显示选项。
- 存储条/照片CD内的JPEG文件会按录制的顺序显示在屏幕上。
- 使用向上/向下/向左/向右键选择想观看的图像,然后按确认键
在电视屏幕上以完整视图方式观看,或使用向上/向下/向左/向右键选择“SLIDE SHOW”选项,然后按确认键,幻灯片会以每次放映几秒钟的方式顺序放映。

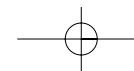


备注:

当数码照片管理器功能处于开启状态时,自动电源关闭功能将无法使用。

屏幕菜单

- 退出 (EXIT)**: 返回到开始菜单。
- 幻灯片放映 (SLIDE SHOW)**: 开始放映幻灯片。
- 页面 (PAGE)**: 突出显示页面菜单选项,并使用向左/向右键移至下一缩略图页面。
- 目录导航 (ROLL)**: 当存储条/DCIM存在多个目录时,可以进行目录导航。
- 照片信息 (PHOTO)**



中 文

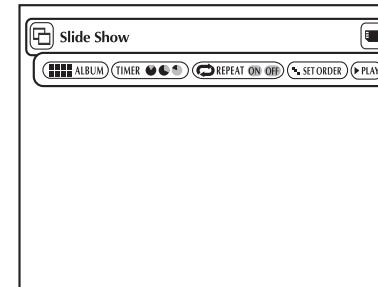
幻灯片放映 (Slide Show)

1. 使用遥控器上的向上/向下/向左/向右键选择“SLIDE SHOW”(幻灯片放映)选项。

- 以黄色边突出显示选项。

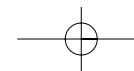
2. 按确认键，开始幻灯片放映。

- 要进行任何功能或选项操作，确定在选择菜单选项以后按确认键。
- 如果五秒钟内没有输入，幻灯片放映菜单会消失，然后开始幻灯片放映。
- 要查幻灯片放映菜单，按遥控器上的向上/向下/向左/向右键。
幻灯片放映会停止并显示菜单。
- 选择播放菜单选项恢复播放。



菜单说明

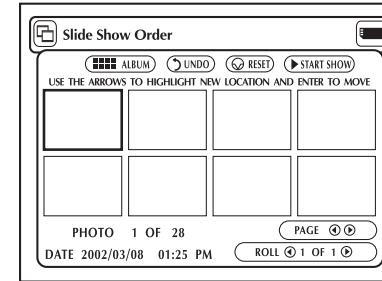
- 相册 (ALBUM)：返回到相册。
- 定时 (TIMER)：指示幻灯片放映时图像之间的间隔时间。
- 重复 (REPEAT)：当选择“ON”选项时，幻灯片会重复放映。
- 顺序设置 (SET ORDER)：用来更改幻灯片放映的顺序。
- 播放 (PLAY)：开始幻灯片放映。



中 文

幻灯片放映顺序 (Slide Show Order)

1. 使用向左/向右键选择“SLIDE SHOW”菜单选项并按确认键。
2. 使用向左/向右键选择“SET ORDER”菜单选项并按确认键。
3. 使用遥控器上的向上/向下/向左/向右键选择想移动的图像，然后按确认键。
 - 以黄色边突出显示选项。
4. 使用遥控器上的向上/向下/向左/向右键选择希望的目标位置，然后按确认键。
 - 原始位置以黄色边框表示。目标位置以绿边框表示。
5. 在将图像移动到另一个位置后，您可以选择“START SHOW”（开始放映）选项开始放映。
 - 对于那些不想放映的图像，在幻灯片放映顺序屏幕中选择它，然后按清除键。

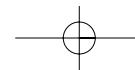


备注:

- 如果将播放机关闭，幻灯片放映顺序会恢复到初始状态。

菜单说明

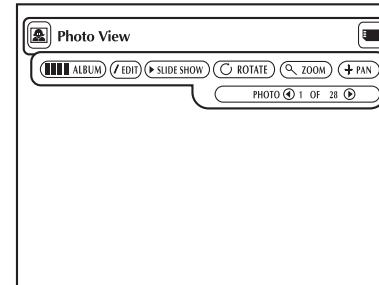
- 相册 (ALBUM)：返回到相册。
- 撤消 (UNDO)：将最近移动的图像恢复到其原始位置。
- 复原 (RESET)：将所有图像恢复到原始位置。
- 开始放映 (START SHOW)：开始幻灯片放映。



中 文

照片显示 (Photo View)

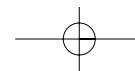
- 使用遥控器上的向上/向下/向左/向右键选择相册屏幕上的图标，然后按确认键。
• 选择的图像会显示在电视屏幕上。



- 使用遥控器上的向上/向下/向左/向右键移动所需菜单选项，并按确认键。
• 如果五秒内没有输入内容，照片显示菜单会消失。如果重新查看此菜单，按向上/向下/向左/向右键。

菜单说明

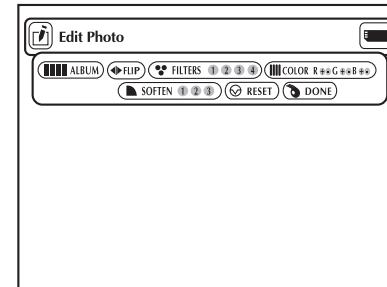
- 相册 (ALBUM)**: 返回到相册。
- 编辑(EDIT)**: 可在所选图像适用多种效果，这只能用于观看，编辑的图像无法保存。
- 幻灯片放映(SLIDE SHOW)**: 开始放映幻灯片。
- 旋转(ROTATE)**: 每次按确认键，图像会按顺时针方向旋转九十度。
- 画面放大(ZOOM)**: 每次按确认键，图像均会放大，最多放大六倍，放大顺序为：正常→2倍→4倍→6倍→正常。
- 图片位置调整(+PAN)**: 按确认键，使图片按照向上/向下/向左或向右键箭头指示方向移动。
- 照片 ◀ 1至11 ▶(PHOTO)**: 当照片菜单选项突出显示时，使用向左/向右键移动到下一个或前一个图像。



中 文

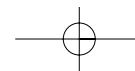
编辑照片(Edit Photo)

1. 使用向上/向下/向左或向右键在照片视图屏幕中选择“EDIT”菜单选项，并按确认键。
· 显示编辑照片菜单。
2. 使用遥控器的向上/向下/向左或向右键移动到您想选择的菜单选项，按确认键。
· 如果五秒内没有输入，编辑照片菜单会消失。如果重新查看此菜单，请按向上/向下/向左或向右键。



菜单说明

- 相册(ALBUM)：返回到相册。
- 镜像(FLIP)：显示图像镜像。
- 滤色器1234(FILTER)：可以在所选图像适用多种效果。
 1. 黑白滤色器
 2. 综褐色滤色器
 3. 图像底片滤色器
 4. 彩色底片滤色器
 - 要将图像恢复至初始状态，选择菜单中的“RESET”菜单选项，并按确认键。
- 色彩调整(COLOR) R + G + B +
每次按确认键，都会调整红、绿、蓝平衡。
- 柔和效果123(SOFTEN)：突出显示三种效果之一：1) 柔和边缘2) 模糊图像3) 印象派油画效果。
- 复原(RESET)：在更改前将图像恢复到初始状态。
- 结束(DONE)：返回到照片显示屏幕。



中 文

使用设置菜单

可通过设置菜单选择多种语言，设置父母锁定甚至调整电视屏幕类型以定制DVD播放机。

- 在设备停止模式下按遥控器上的设置键。

①语言：

- 播放机菜单语言：显示语言设置
使用播放机语言设置菜单来选择播放机屏幕显示语言。
- 光盘菜单语言：菜单语言设置
使用光盘菜单语言设置来选择DVD光盘菜单显示语言。
- 声音语言：声音语言设置
使用声音语言选择菜单选择音轨语言。
- 字幕语言：字幕语言设置
使用字幕语言选择菜单来选择光盘播放时字幕显示语言。

②父母锁定：父母锁定设置

允许用户设置必要的级别以防止儿童观看内容不适宜的影片，例如带有暴力，色情内容的影片。

③声音：声音选项设置

④显示：显示选项设置

用于选择希望的屏幕类型及几种显示选项。

- 使用遥控器上的向上/向下键选择不同的功能。

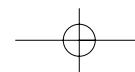
- 按确认键，进入下一级选项。

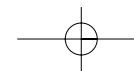
设置完毕后，再按一次设置键，退出设置菜单。



注意：

- 对于某些光盘，一些设置选项可能不起作用。





中 文

设置语言功能

如果预先设置好播放机菜单，光盘菜单，声音和字幕语言，每次观看影片时它们都会自动设置好。

使用播放机菜单语言

1. 在设备停放模式下按设置键，然后按确认键。
2. 使用向上/向下键选择“播放机菜单语言”选项。
3. 按确认键。
4. 使用向上/向下/向左/向右键选择“中国语”选项。
5. 按确认键。
 - 中国语被选定，并返回到设置菜单屏幕。
 - 退出设置菜单请按返回键。

备注：

- 下面各页均使用中国语作为例子。

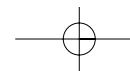
SAMSUNG		
语言	<input checked="" type="checkbox"/>	播放机菜单语言 中国语
父母锁定	<input checked="" type="checkbox"/>	中国语 英语
声音		
显示		
帮助	移动:	▲ ▼ ◀ ▶ 选择: ↺ ↻

使用光盘菜单语言

此功能只改变光盘菜单屏幕中的文本语言。

1. 在设备停止模式下按设置键，然后按确认键。
2. 使用向上/向下键选择“光盘菜单语言”选项。
3. 按确认键。
4. 使用向上/向下/向左/向右键选择“中国语”选项。
 - 如果没有列出您所需的语言，请选择“其它”选项。
5. 按确认键。
 - 中国语被选定，并返回到设置菜单屏幕。

SAMSUNG		
语言	<input checked="" type="checkbox"/>	播放机菜单语言 中国语
父母锁定	<input checked="" type="checkbox"/>	光盘菜单语言 中国语
声音	中国语 英语 日语	
显示	韩国语 法语 其它	
帮助	移动:	▲ ▼ ◀ ▶ 选择: ↺ ↻



中 文

设置语言功能

使用声音语言

1. 在设备停止模式下按设置键，然后按确认键。
2. 按向上/向下键移至“声音语言”选项。
3. 按确认键。
4. 按向上/向下/向左/向右键选择“中国语”选项。
 - 如果您希望播放时使用光盘默认的声音语言，请选择“初始化”选项。
 - 如果您希望使用的语言没有列出，请选择“其它”选项。
5. 按确认键。
 - 中国语被选定，并返回到设置菜单屏幕。

SAMSUNG		
语言	播放机菜单语言 中国语	
父母锁定	光盘菜单语言 中国语	
声音	声音语言 中国语	
显示	中国语	英语 日语
	韩国语	法语 其它
	初始化	
帮助	移动: ▲▼◀▶ 选择: □	

使用字幕语言

1. 在设备停止模式下按设置键，然后按确认键。
2. 使用向上/向下键（选择“字幕语言”选项）。
3. 按确认键。
4. 使用向上/向下/向左/向右键选择“中国语”选项。
 - 如果希望字幕语言同选定的声音语言一致，请选择“自动”选项。
 - 如果没有列出想使用的语言，请选择“其它”选项。一些光盘可能不包含所需的初始语言，在此情况下光盘会使用它的原始语言设置。
5. 按确认键。
 - 中国语被选定，并返回到设置菜单屏幕。

SAMSUNG		
语言	播放机菜单语言 中国语	
父母锁定	光盘菜单语言 中国语	
声音	音频语言 中国语	
显示	字幕语言 自动	
	中国语	英语 日语
	韩国语	法语 其它
	自动	
帮助	移动: ▲▼◀▶ 选择: □	

备注:

- 如果光盘不包含您想选择的语言，那么播放时会使用光盘默认的声音语言。
- 在设置过程中如需退出设置菜单或返回菜单屏幕，请按返回键。

中 文

设置父母锁定

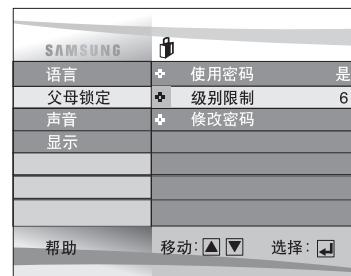
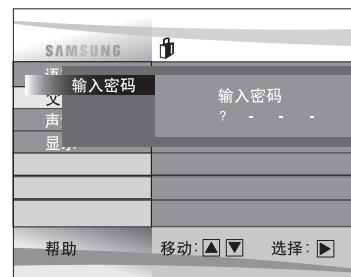
父母锁定功能能配合那些被设定等级的DVD光盘使用。

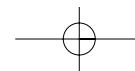
- 此功能可以帮您控制家庭成员观看的DVD类型，一张光盘最多可设置八个级别。

1. 在设备停止模式下按设置键，出现设置菜单屏幕。
2. 使用向上/向下键选择“父母锁定”选项，按确认键。
将显示父母锁定菜单。
3. 如果想设置密码，使用向左/向右键选择“是”选项，将出现输入密码屏幕。
4. 使用向上/向下/向左/向右键输入密码，按确认键，将出现重新输入密码屏幕，要求确认密码。再输入一次密码按确认键，显示父母锁定屏幕。
5. **关于内容级别：**
只有将密码使用选项设为“是”时，父母锁定才会生效，要解除锁定时应使用向左/向右键选择“否”，使用向上/向下键选择内容级别限制，按确认键。
 - 使用向上/向下键选择级别（例如级别6）并按确认键。
那么含有级别7内容的光盘将不能播放。
 - 要取消父母锁定，使用向左/向右键将使用密码选项设为“否”。
6. **关于更改密码：**
 - 使用向上/向下键选择修改密码选项，此时出现更改密码屏幕。
 - 输入新密码，然后再输入一次新密码。

备注：

- 在设置过程中如需退出设置菜单或返回菜单屏幕，按返回键。
- 如果忘记密码，请参阅故障维修指南的忘记密码部分。





中 文

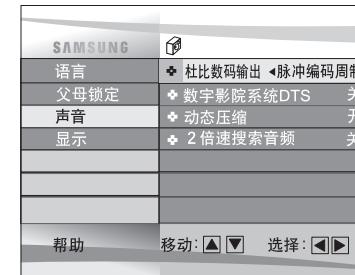
设置声音选项

1. 在设备停止模式下按设置键。
2. 使用向上/向下键选择“声音”选项，然后按确认键。
3. 使用向上/向下键选择您希望的选项，然后按向左/向右键进行选择。

①杜比数码输出

1. 脉冲编码调制：使用模拟声音输出时选择脉冲编码调制（双声道声音）。
2. 比特流：使用数码声音输出时选择比特流（5.1声道声音）。

注意：请选择正确的数码输出方式，否则您将听不到声音。



②数字影院系统DTS

1. 关：不输出DTS声音信号。
2. 开：连接DTS解码器或功放时，请选择“开”（杜比数码输出选择“比特流”）。

③动态压缩（压缩）

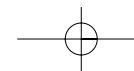
1. 开：选择动态压缩
2. 关：选择标准范围

④2倍速搜索声音

1. 关：关闭2倍速搜索声音
2. 开：打开2倍速搜索声音。但以LPCM,DTS或MPEG-2声音录制的光盘在播放时听不到声音。

备注：

- 在设置过程中如需退出设置菜单或返回菜单屏幕，按返回键。
- 本产品为杜比实验室授权生产，“Dolby”和“双D符号”是杜比实验室的注册商标。
- “DTS”和“DTS Digital Out”是数码剧场系统公司的注册商标。



中 文

设置显示选项

1. 在设备停止模式下按设置键。
2. 使用向上/向下键选择“显示”选项，然后按确认键。
3. 使用向上/向下键选择您希望的选项，然后按向左/向右键进行选择。

① 显示模式

可根据电视机类型来调整屏幕设置（长宽比）。

- 宽银幕模式：

如果您的电视机长宽比为4:3，选择本模式可观看DVD提供的长宽比为16:9的屏幕画面，但电视机屏幕顶端和底部是黑条。

- 信箱模式：

如果您的电视机长宽比为4:3，选择本模式可观看DVD提供的长宽比为16:9的屏幕画面中心部分（影片最左侧和最右侧画面将被剪掉）。

- 全景模式：

您能够在宽屏电视上观看16:9宽屏格式的影片。

② 静止模式

这些选项可以防止画面在静止模式下抖动的同时更加清晰地显示小文本。

- 自动：选择自动选项时，场/帧模式会自动转换。

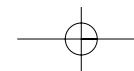
- 帧：如果在自动模式下屏幕抖动，请选择此功能。

- 场：如果希望在自动模式下小文字看得更清楚些，请选择此功能。

③ 屏幕信息

用于打开或关闭屏幕信息显示。





中 文

注意事项

播放机使用注意事项

- 避免磁场

在强烈的荧光灯下,车内,电视机或磁性物体附近使用播放机可能会降低播放图像的质量。

- 使用后一定要取出光盘,关闭播放机并取出电池。

- 如果在电台或电力传输塔附近使用播放机,画面可能会因为干扰而扭曲。

- 不要摔或剧烈震动播放机。

- 不要将播放机放在灯附近。

白炽电灯泡散发的热量可能会导致播放机外观变形或出现故障。

- 请遵守在飞机上限制使用电子设备的规定。

- 不要将此设备置于高温和潮湿的环境中。

本产品能够在10°C~30°C温度范围和30%~80%湿度范围内进行操作。

不要使本产品暴露在阳光能直射的地方或放在封闭的车内,这样可能会导致外壳变形和电路短路,甚至引起火灾或对人体造成伤害。

- 防止水,沙,尘土或其它异物进入播放机,避免在多烟,水汽或潮湿地点使用或存放播放机。

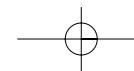
为防止因上述原因导致的故障或激光器件损坏,请将播放机放在一个清洁,通风的地方。

- 在低温环境中使用播放机,刚打开电源时彩色液晶显示可能会模糊。

这不是故障,请不要在低于10°C的温度中操作播放机。

- 在装入/取出光盘或清洁时,特别注意不要划伤激光头。

这样可能会导致故障。

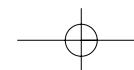
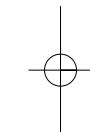


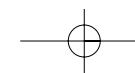
中 文

注意事项

保养注意事项

- 在包装搬运前确定光盘已从播放机内取出。
建议不使用播放机时也将光盘取出并关闭电源。
- 省电
建议不使用播放机时关闭电源，如果长时间不用，将电源线插头从墙式电源插座中拔下。
- 液晶显示的保养
关闭电源并使用一块软布擦拭屏幕，以保持屏幕清洁。
- 关于液晶显示
本液晶显示面板采用了最新的技术设计能保证99.99%的有效像素，也就是只有0.01%的像素存在缺陷（例如，始终不亮或亮着）。





中 文

注意事项

电池使用注意事项

危险!

使用电池时一定要遵守下面的安全事项，否则可能导致设备短路、过热、起烟、起火或损坏。

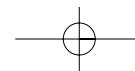
1. 在任何情况下不要拆卸或修改电池，不要用金属物体接触电池的电极。
2. 不要让任何金属物体进入电池内部。
3. 不要将电池置于阳光直射处、车辆的仪表板或高温场所等地点。
4. 不要让电池接触水、火或热源。
5. 电池充电时只能使用附带的交流电源适配器。
6. 此电池专门为便携式DVD播放机设计，不要将它用于其它设备。

警告!

1. 不要摔或剧烈震动电池。
2. 放在小孩碰不到的地方。
3. 电池可能会泄露对眼睛有害的液体，如果液体进入眼睛，立即用大量的清水冲洗并马上看医生。如果液体溅到皮肤或衣服上，立即用水清洗。

注意!

1. 不使用电池时，将它从播放机中取出并存放在阴凉地点。
2. 充电时间不要过长，否则可能会使适配器及电池过热引起损坏。
3. 使电池远离烟、水汽、湿气和尘土。
 - 不要将电池放在厨房、加热器或其它有烟或水汽的地点。这可能导致火灾或电击。
 - 不要将电池放在阳光直射处、加热器附近、高温场所和密封的车内等地方，这可能导致爆炸、火灾、设备短路、过热、起烟、起火或设备损坏。
4. 在低于0°C或高于30°C的温度下使用电池可能会缩短电池寿命。



中 文

注意事项

充电后将电池单独存放

- 此电池为锂离子电池，不使用时电量会逐渐释放，因此请使用完全充电的电池。
- 充电至充电指示灯保持绿色不变，不完全充电会缩短电池的使用时间。

电池充电注意事项

- 在10°C~30°C环境温度范围内进行充电，在低温环境下会延长充电时间并缩短电池寿命。在高温环境下电池无法完全充电。
- 如果播放机过热，电池内部温度达到一定水平电池将无法充电。（指示灯快速闪烁或灯不亮）
出现此情况时取出电池，待内部温度降到安全水平时重新插上，电池自动开始充电。
- 在使用或充电过程中电池会变热，这属正常现象，不必担心。
电池温度升高会延长充电时间或不能进行充电，请等到电池温度降低后再进行充电。

电池寿命和用途（低温）

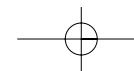
- 电池使用时间是有限的，即使不使用，电池的电量也会逐渐释放。电池存放的条件会有不同，但电池在一年内一次未用的其使用时间会大大缩短。
如果电池在完全充电后使用时间仍很短，您可能需要更换一块新电池。
- 如果在低于10°C的温度下使用电池，其使用时间会大大缩短。
电池通过内部化学作用放电，低温可能会阻碍此化学反应作用而缩短总操作时间。

注意事项

- 只能使用为便携式DVD专门设计的电池。

备注：

- 不使用DVD播放机时，请关闭电源并保存电池，如果播放机连接适配器充电时，请关闭播放机。



中 文

注意事项

电池贮存注意事项

- 即使不使用，电池也会逐渐消耗电量，请按照以下步骤降低电量消耗：
 - 每次使用完播放机后请将电池从机内取出。
 - 不使用播放机时请关闭电源，如果播放机处于待机模式，电池电量会逐渐消耗并且会降低电池使用寿命。
 - 保存电池前通过操作播放机将电量完全释放并保存在一个阴凉，干燥地点，如果存放在一个高温地点，电池寿命会降低。
 - 电池至少要每隔六个月充电一次并在播放机中使用，这有助于防止电池使用寿命降低。

交流电源适配器

附带的适配器同50/60赫兹电子设备兼容，适配器能否使用取决于额定电压要求和电源插座设计。

- 在收音机附近使用适配器可能会干扰信号接收。
- 不要让任何易燃液体或金属物体进入适配器。
- 适配器有一层塑料外壳保护，不要剥开。
- 不要摔，震动或摇动适配器。
- 不要将适配器置于阳光直射地点。
- 不要在高温或低温潮湿的环境中使用。

清洁和保养

- DVD播放机外壳包括许多塑料部件，不要使用挥发性化学物质例如，苯或稀释剂等擦拭播放机，这可能损坏抛光表面。
- 使用柔软的干布擦拭，污渍过多时用布沾稀释的中性清洁剂擦拭，并用一块柔软的干布再擦拭一遍。
- 使用柔软的干布将液晶显示上的指印或污渍擦掉。

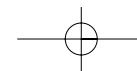
中 文

故障维修

如果播放机不能正常操作，在联系三星授权的维修中心前请您先查看下列检查项目：

故障现象	检查项目
无电源或电源突然关闭	<ul style="list-style-type: none"> • 确定适配器电源线正确插入适配器电源插座 • 关闭电源然后再打开
电池已装好但仍无电源或电源突然关闭	<ul style="list-style-type: none"> • 检查电池是否已充电，如果没有，请充电
遥控器不能使用	<ul style="list-style-type: none"> • 检查电池正负极方向是否正确 • 电池可能已经无法使用，请更换新电池 • 检查信号传输方向是否对准播放机上的遥控接收器 • 将遥控器和遥控接收器间的物体挪开
没有图像或声音	<ul style="list-style-type: none"> • 检查声音和视频线连接是否正确 • 检查光盘是否为DVD光盘（区域码6或所有），DVD-RW，VCD，音频CD光盘 • 不要使用带有划伤或污渍的光盘 • 检查光盘的标签面朝上 • 播放机的传感水晶头可能变脏，请联系维修中心进行清洁 • 如果用电视机观看，检查电视频道是否为视频或AV。
忘记密码	<ul style="list-style-type: none"> • 设备无光盘时按电源键进行冷启动，同时按住设备的停止键和播放键三秒钟，此时将显示选择菜单语言，选择想使用的语言，按遥控器上的设置键，选择等级模式，如屏幕所示等级设置模式锁定被解除，按向下键选择等级，按确认键，显示创建密码屏幕，现在可以设置等级级别并更改密码。

内置微型控制器会受到外部电子干扰的影响，如果您认为这是导致问题的原因，请关闭播放机然后再打开。



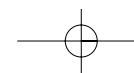
中文
故障维修

故障现象	检查项目
无图像	<ul style="list-style-type: none">检查液晶显示是否打开
无声音	<ul style="list-style-type: none">检查显示面板是否打开，如果合上显示面板，扬声器不会输出声音检查音量设置，如果设为零，请提高音量检查耳机是否插入声音插孔，使用耳机时扬声器不会发出声音
没有图像和声音	<ul style="list-style-type: none">确认播放机处于DVD模式下而不是输入模式
图像或声音失真	<ul style="list-style-type: none">确认光盘没有划伤或其它缺陷确认没有外部扬声器干扰内置扬声器
在输入模式下外部设备不能向本播放机输出图像	<ul style="list-style-type: none">检查视频或AV线连接是否正确确认S端子只用于输出。确认DVD播放机处于输入模式而不是DVD模式。

中 文

故障维修

故障现象		检查项目
DVD光盘	外部设备同播放机连接时没有图像	<ul style="list-style-type: none"> 确认电视已设为视频或AV 检查视频或AV线连接是否正确
	杜比数码音响音量太低	<ul style="list-style-type: none"> 将“Dynamic Comp.”设置改为“On”这将会提高杜比数码音量
电池操作	电池无法充电	<ul style="list-style-type: none"> 确认播放机已关闭 播放机打开时，电池不能充电 电池温度过高可能会延长充电时间 等到电池充分冷却时再充电
	无电源	<ul style="list-style-type: none"> 更换一块已完全充电的电池或使用适配器
	充电指示灯不良（电池不能充电）	<ul style="list-style-type: none"> 更换一块已完全充电的电池或使用适配器 如果播放机过热或电池内部温度升高到一定程度，电池将无法进行充电。 在此情况下取出电池，等到电池温度充分降低后充电会自动开始。 确认操作温度在10°C~30°C以内。 确认适配器的直流电源线插入正确。
电池操作	充电指示灯快速闪烁绿光	<ul style="list-style-type: none"> 将直流电源线从播放机直流（DC）插孔中拔出，将电池取下重新装入并确认装入正确，重新插入直流电源线。 为其它电池充电，如果出现相同故障现象，适配器可能存在缺陷；如果第二个电池没问题，那么第一个电池可能存在缺陷或需要更换。



中 文

规格

常规	电源要求	交流电100-240伏, 60 / 50赫兹
	耗电量	16瓦
	重量	1.1千克 (不包括电池)
	尺寸	267毫米(W) x 180毫米(D) x 23.5毫米(H)
	操作温度范围	10°C 至 +30°C
	操作湿度范围	30% 至 80%
光盘	DVD (数字化视频光盘)	读取速度: 3.49M / 秒 大约播放时间 (单面, 单层光盘) 135分钟
	CD 12厘米 (COMPACT DISC)	读取速度: 1.2 至 1.4M / 秒 最大播放时间: 74分钟
	CD 8厘米 (COMPACT DISC)	读取速度: 1.2 至 1.4M / 秒 最大播放时间: 20分钟
	VCD光盘 12厘米	读取速度: 1.2 至 1.4M / 秒 最大播放时间: 74分钟 (视频+声音)
视频输出	复合视频	1声道: 1.0 Vp-p(75 欧姆负荷)
	超视频 (S端子)	亮度信号: 1.0 Vp-p (75 欧姆负荷) 色度信号: 0.286 Vp-p(75 欧姆负荷)
声音输出	双声道	左 (1/左), 右 (2/右)
	* 频响	48千赫采样: 4赫兹至22千赫 96千赫采样: 4赫兹至44千赫
	* 信噪比	110 分贝
	* 动态范围	100 分贝
	* 失真度	0.004 %

* : 主要技术参数

- 三星电子有限公司保留在未经通知情况下更改规格的权力。
- 重量和尺寸均为近似值。